

Chinois

www.tralelho.fr



Je dois prendre le pouls de votre enfant. 我必须把你的孩子的脉搏。



Je dois prendre la tension artérielle de votre enfant. 我得带你孩子的血压



je dois prendre la température de votre enfant.

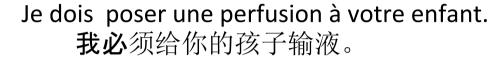


我必须把你的孩子的温度。



Je dois prendre la fréquence respiratoire de votre enfant. 我必须采取你的孩子的呼吸率。

Je dois faire une prise de sang à votre enfant. 我必须为你的孩子做一个验血。





Je dois refaire le pansement.

我必须给你的孩子做一个绷带。



Je dois faire une piqûre à votre enfant. 我必须给你的孩子注射。



Votre enfant ne doit ni boire ni manger. 你的孩子不喝也不吃。

Votre enfant ne doit pas se lever ni s'asseoir. 你的孩子不应该起床或坐下。



Je donne des médicaments à votre enfant 我给你的孩子吃药

Je donne des antalgiques à votre enfant. 我给你的孩子镇痛药(止痛药)。

Je donne des antibiotiques à votre enfant. 我给你的孩子抗生素(抗感染药物)

Votre enfant va avoir :

你的孩子将有:



une radio

une échographie

一个X射线考试

un scanner

扫描仪

一个石膏



un plâtre

un pansement

细,

绷带

超声波

Chinois



A donner au patient

www.tralelho.fr

Vous devez signer une feuille qui nous autorise à faire les soins de votre enfant. **你必**须签署授权我们照顾你的孩子的表格。

这是一张表格,可以让你告诉我们你的感受或想要的。

我的孩子饿了。

Mon enfant a faim.

我的孩子口渴了。

Mon enfant a soif.

我的孩子想要小便。

Mon enfant veut uriner.

我的孩子想排便。

Mon enfant veut déféquer.

我的孩子很痛苦

Mon enfant a mal.

我的孩子很热。

Mon enfant a chaud.

我的孩子很冷。

Mon enfant a froid.

我的孩子想吐。

我的孩子已经呕吐了。

Mon enfant a des nausées.

Mon enfant a vomi.

我的孩子比平时更激动。

Mon enfant est plus agité que d'habitude.

我的孩子比平常少醒。

Mon enfant est moins éveillé que d'habitude.